

FICHE D'HOMOLOGATION
HOMOLOGATION FORM



**COMMISSION INTERNATIONALE
DE KARTING - FIA**



MOTEUR / ENGINE
FC / ICC

Constructeur	<i>Manufacturer</i>	C.R.S. SRL
Marque	<i>Make</i>	CRS
Modèle	<i>Model</i>	S 88
Type d'admission	<i>Inlet type</i>	CLAPET
Durée de l'homologation	<i>Validity of the homologation</i>	9 ans / 9 years
Nombre de pages	<i>Number of pages</i>	8

La présente Fiche d'Homologation reproduit descriptions, illustrations et dimensions du moteur au moment de l'homologation CIK-FIA. Le Constructeur a la possibilité de les modifier seulement dans les limites fixées par le Règlement CIK-FIA en vigueur. La hauteur du moteur complet sur les photos doit être de 7cm minimum.

This Homologation Form reproduces descriptions, illustrations and dimensions of the engine at the moment of the CIK-FIA homologation. The Manufacturer may modify them, but only within the limits fixed by the CIK-FIA Regulations in force. The height of complete engines on all photos must be minimum 7cm.

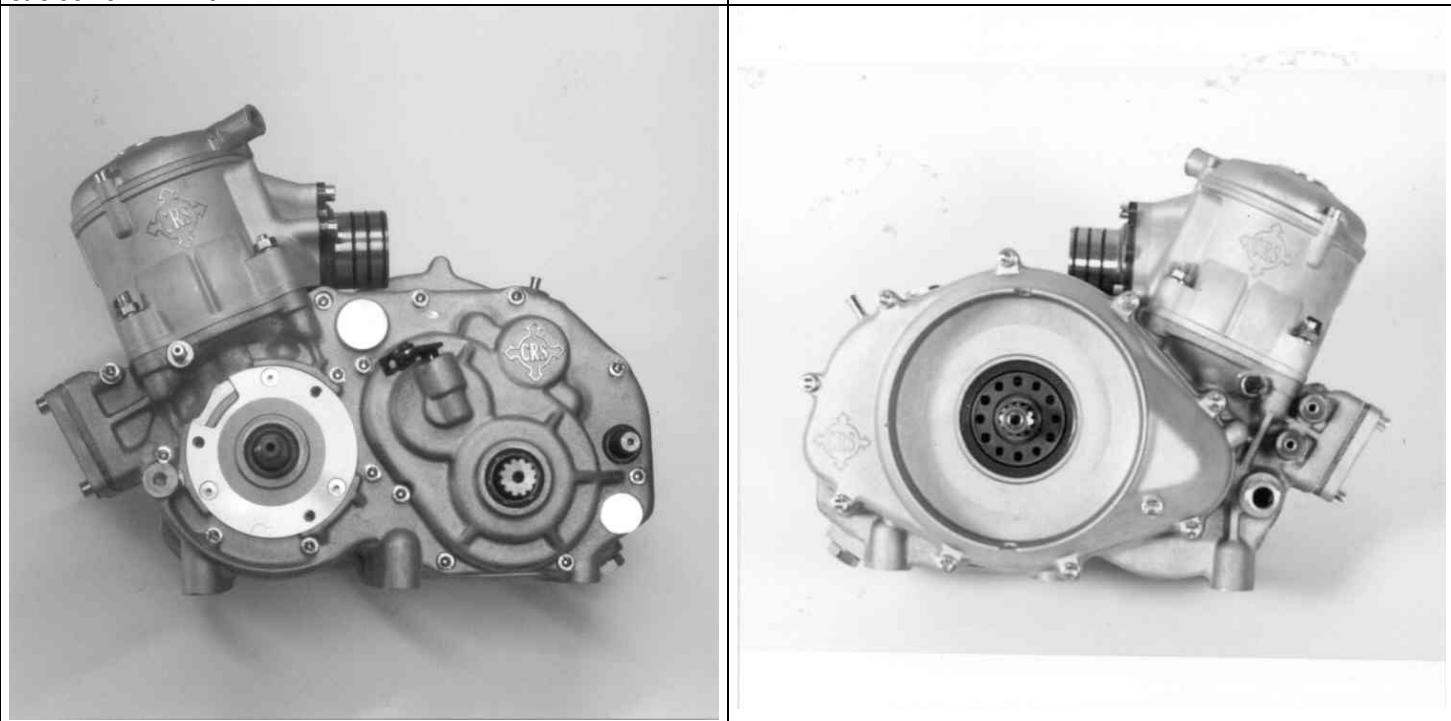
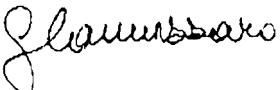
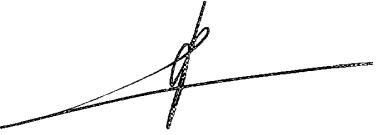


PHOTO DU MOTEUR CÔTÉ PIGNON <i>PHOTO OF DRIVE SIDE OF ENGINE</i>	PHOTO DU MOTEUR CÔTÉ OPPOSÉ <i>PHOTO OF OPPOSITE SIDE OF ENGINE</i>
--	---

Signature et tampon de l'ASN <i>Signature and stamp of the ASN</i>	Signature et tampon de la CIK-FIA <i>Signature and stamp of the CIK-FIA</i>
 	 

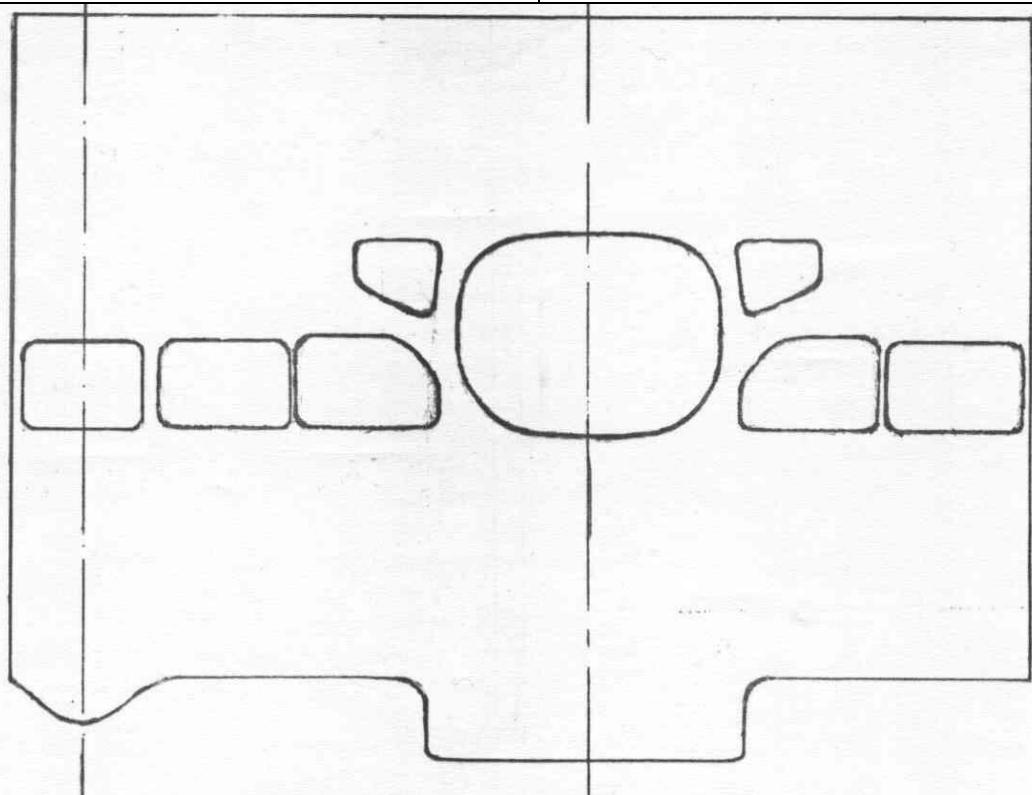
INFORMATIONS TECHNIQUES		TECHNICAL INFORMATION	
A	CARACTÉRISTIQUES	A	CHARACTERISTICS
			Tolérances
Volume du cylindre	<i>Volume of cylinder</i>	124,66 CM3	< 125cm³
Alésage d'origine	<i>Original Bore</i>	53,98 MM	
Alésage théorique maximum	<i>Theoretical maximum bore</i>	54,05 MM	
Course	<i>Stroke</i>	54,50 MM	
Système de refroidissement	<i>Cooling system</i>	EAU	
Nombre de systèmes de carburation	<i>Number of carburation systems</i>	1	
Nombre de canaux de transfert, cylindre/carter	<i>Number of transfer ducts, cylinder/sump</i>	5	
Nombre de lumières / canaux d'échappement	<i>Number of exhaust ports / ducts</i>	3	
Forme de la chambre de combustion	<i>Shape of the combustion chamber</i>	RAYON/ VARIABLE+SQUISH	
Matériau de la paroi du cylindre	<i>Cylinder wall material</i>	CRHOMATE- NIKASIL	
Longueur (entre-axe) de la bielle	<i>Length between the axes of the connecting rod</i>	108	$\pm 0.1\text{mm}$
Volume de la chambre de combustion	<i>Volume of combustion chamber</i>	11 C.C .	Minimum
Nombre de segments de piston	<i>Number of piston rings</i>	_____	
Modifications autorisées selon le Règlement Technique. Seules les dimensions et cotes qui ne peuvent pas être modifiées doivent figurer sur la Fiche d'Homologation.			
<i>Modification allowed according to the Technical Regulations. Only the dimensions and readings which may not be changed must be mentioned on the Homologation Form.</i>			

B	ANGLES D'OUVERTURE	B	OPENING ANGLES
De l'échappement	<i>Exhaust</i>	194°	$+/- 2°$

C	MATÉRIAUX	C	MATERIAL
Cylindre	<i>Cylinder</i>	ALLUMINIUM G-AL-SI-5CU-Mg	
Culasse	<i>Cylinder head</i>	ALLUMINIUM G-AL-SI-5CU-Mg	
Carter	<i>Sump</i>	ALLUMINIUM G-AL-SI-5CU-Mg	
Bielle	<i>Connecting rod</i>	ACIER 16 Ni CR MO 12	

DESSIN DU DÉVELOPPEMENT DU CYLINDRE

DRAWING OF THE CYLINDER DEVELOPMENT

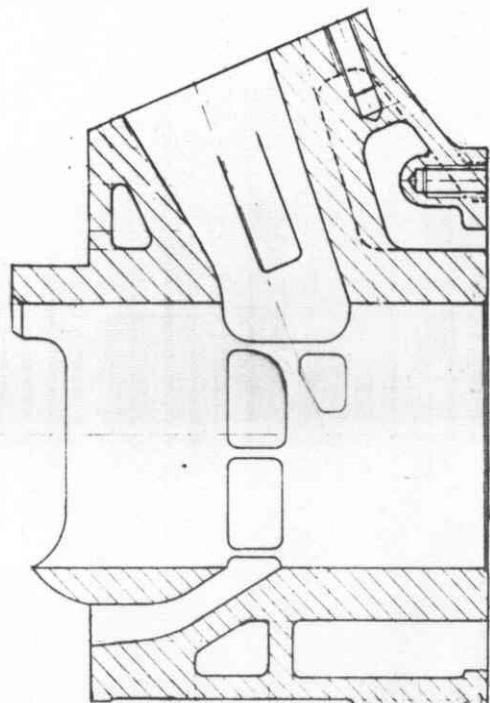
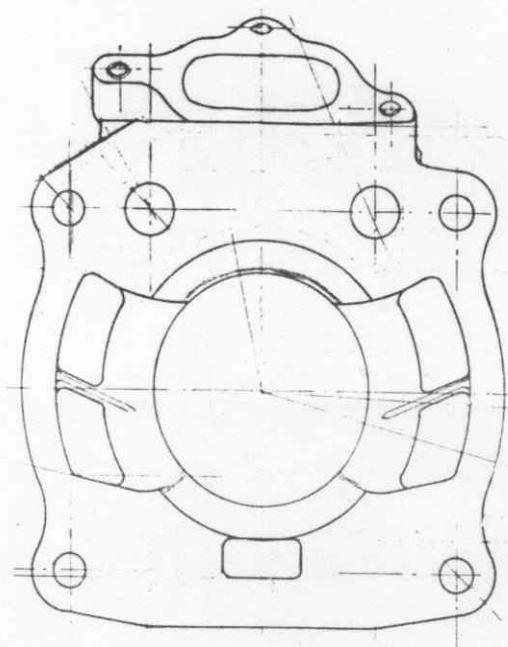


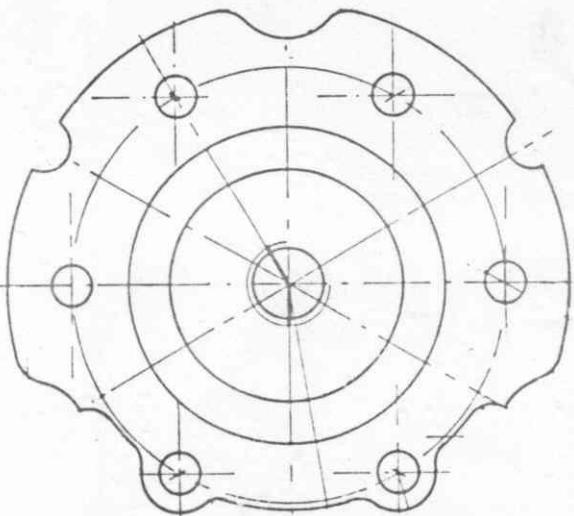
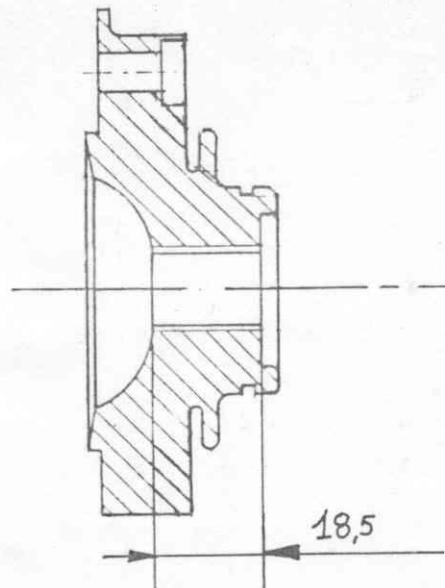
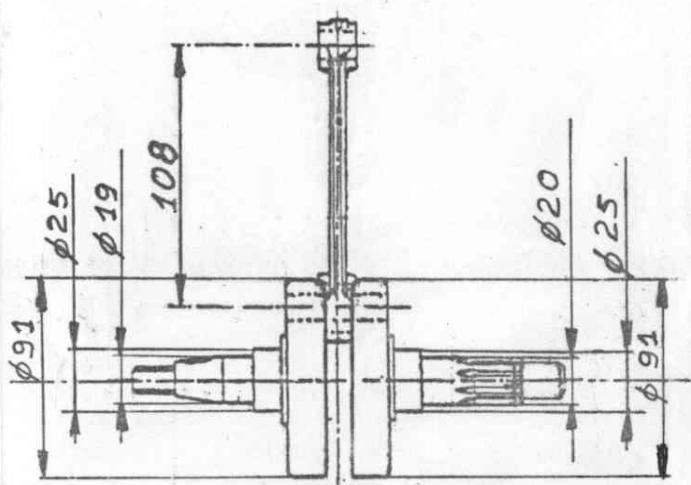
DESSIN DU PIED DU CYLINDRE

DRAWING OF THE CYLINDER BASE

VUE EN SECTION DU CYLINDRE

SECTION VIEW OF CYLINDER



DESSIN DE LA CULASSE ET DE LA CHAMBRE
DE COMBUSTIONDRAWING OF THE CYLINDER HEAD AND OF
THE COMBUSTION CHAMBERDESSIN DU
VILEBREQUINDRAWING OF THE
CRANKSHAFTDESSIN INTÉRIEUR
DU CARTERDRAWING OF THE
INSIDE OF SUMP

ALÈSAGES :

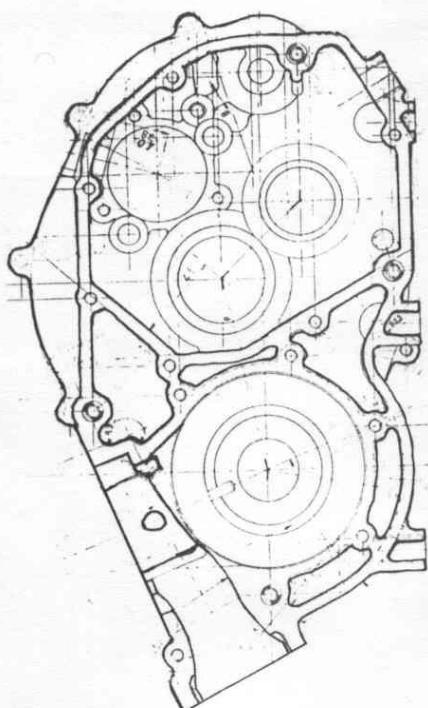
PIED DE BIELLE Ø 20
TÊTE DE BIELLE Ø 26

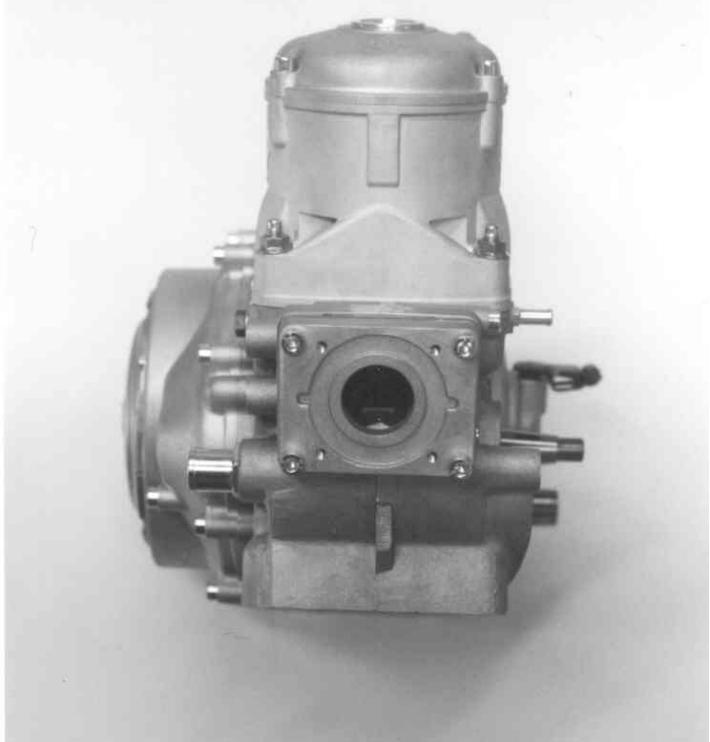
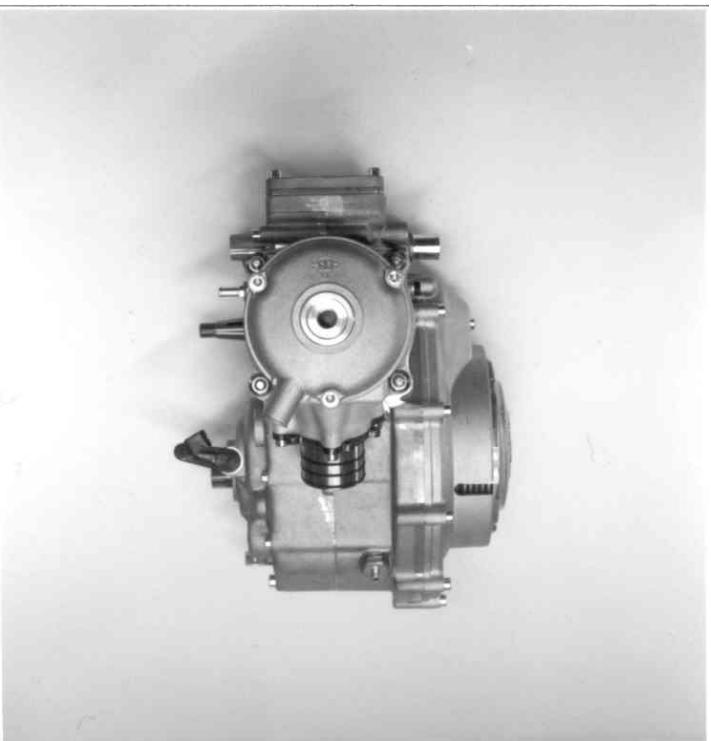
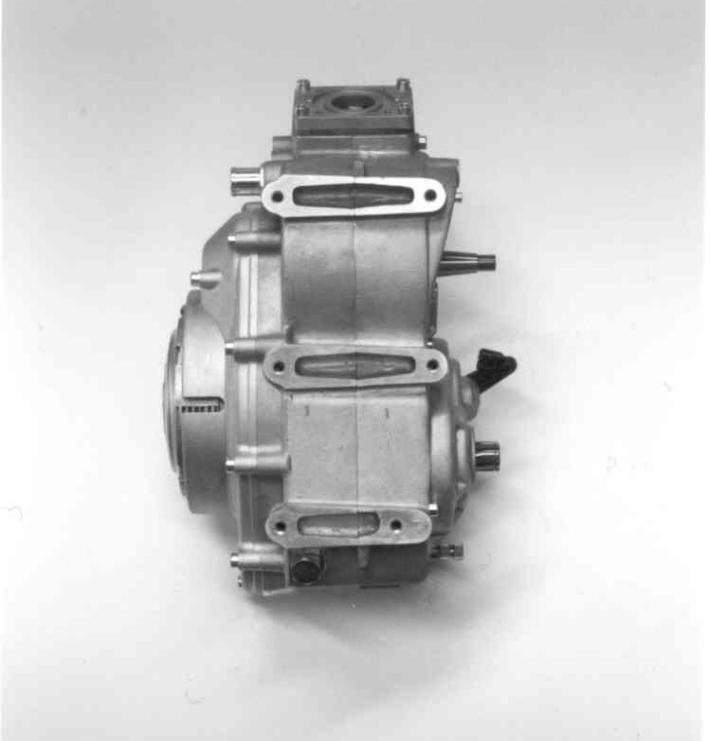
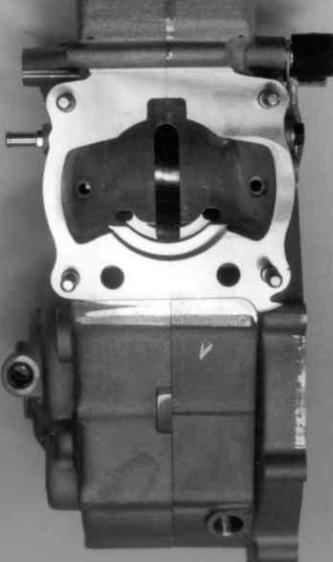
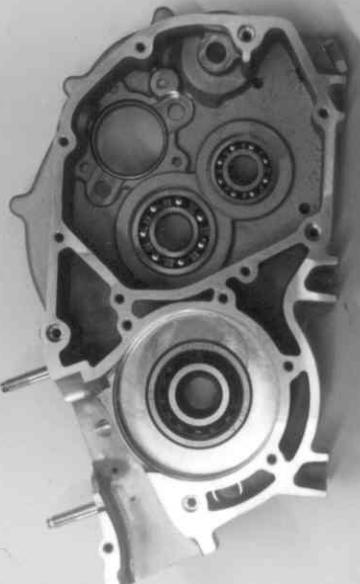
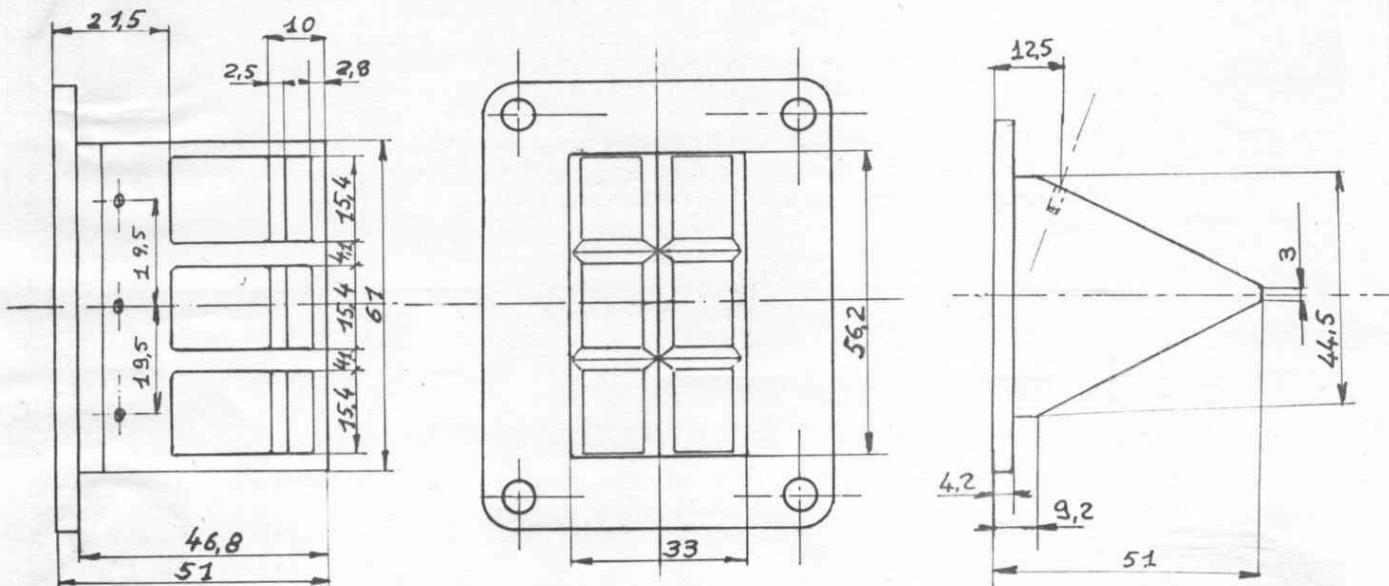
PHOTO DE L'ARRIÈRE DU MOTEUR	<i>PHOTO OF THE BACK OF THE ENGINE</i>	PHOTO DE L'AVANT DU MOTEUR	<i>PHOTO OF THE FRONT OF ENGINE</i>
			
PHOTO DU MOTEUR PARTIE SUPÉRIEURE	<i>PHOTO OF THE ENGINE TAKEN FROM ABOVE</i>	PHOTO DU MOTEUR PARTIE INFÉRIEURE	<i>PHOTO OF THE ENGINE TAKEN FROM BELOW</i>
			

PHOTO DU PIED DU CYLINDRE	<i>PHOTO OF THE BASE OF THE CYLINDER</i>	PHOTO DE LA CHAMBRE DE COMBUSTION	<i>PHOTO OF COMBUSTION CHAMBER</i>
			
PHOTO DU CARTER (CÔTÉ JOINT)	<i>PHOTO OF THE SUMP (GASKET FACE)</i>	PHOTO D'UNE PARTIE INTÉRIEURE DU CARTER	<i>PHOTO OF AN INTERNAL PART OF THE SUMP</i>
			

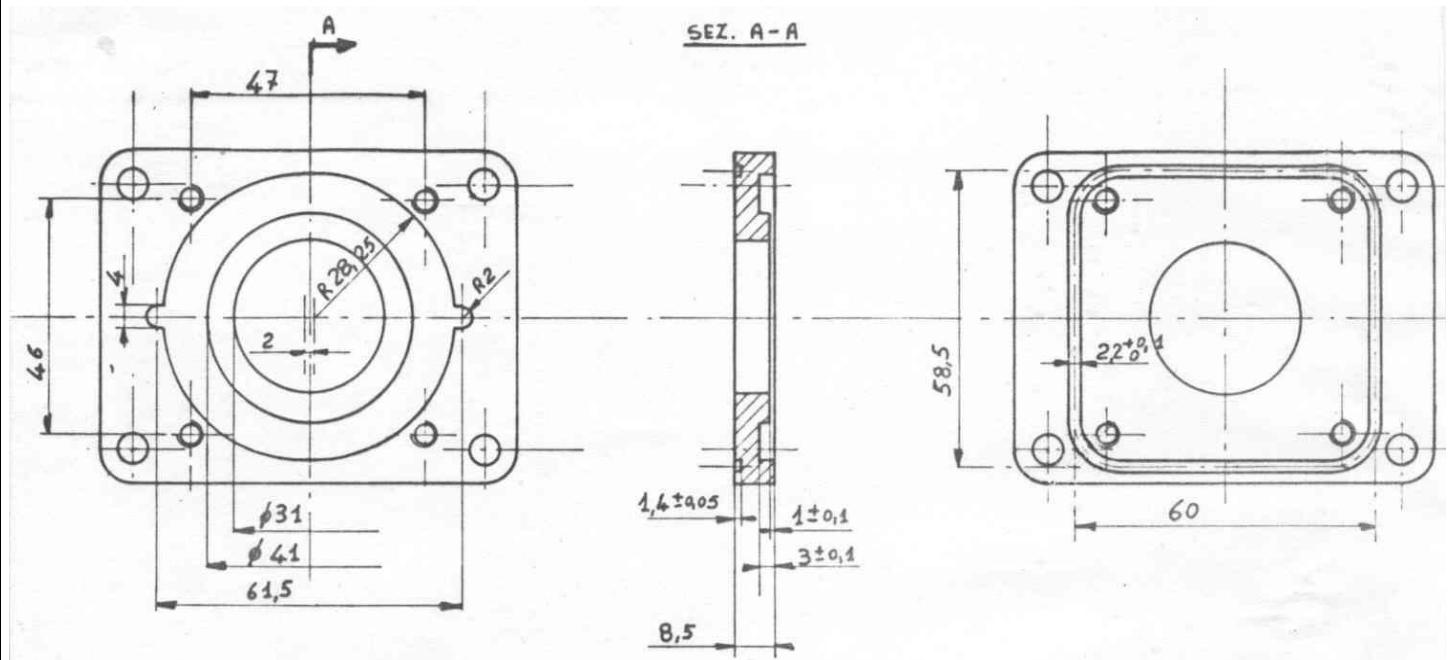
DESSIN DE LA BOÎTE À CLAPETS

DRAWING OF REED VALVE



DESSIN DU COUVERCLE DE LA BOÎTE À CLAPETS

DRAWING OF REED VALVE COVER



BOÎTE DE VITESSES		GEARBOX	
Couple primaire	<i>Primary coupling</i>	18/73	
Rapports de boîte de vitesses		<i>Gearbox ratios</i>	
Vitesse	Arbre primaire	Arbre secondaire	Relevé des valeurs obtenues après trois tours moteur
<i>Gear</i>	<i>Primary shaft</i>	<i>Secondary shaft</i>	<i>Reading of values obtained after three engine revs</i>
1 ^{ère} /1 st	15	32	124,6°
2 ^e /2 nd	17	26	174°
3 ^e /3 rd	21	26	215°
4 ^e /4 th	23	24	255°
5 ^e /5 th	28	25	298,25°
6 ^e /6 th	31	24	343 ,8°